# ਅਰਲੀ ਚਾਈਲਡਹੁੱਡ ਪੁਹੰਚ

Punjabi | ਪੰਜਾਬੀ

9 ਸਾਲ ਤੋਂ ਘੱਟ ਉਮਰ ਦੇ ਬੱਚਿਆਂ ਦੀ ਮੱਦਦ ਕਰਨਾ

### ਮਾਪਿਆਂ ਅਤੇ ਪਰਿਵਾਰਾਂ ਲਈ ਜਾਣਕਾਰੀ

ਸੌਖਾ ਪੜ੍ਹਨ ਵਾਲਾ ਸਰੂਪ



ਇਸ ਤੱਥ ਸ਼ੀਟ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਿਵੇਂ ਕਰਨੀ

|  |  |
| --- | --- |
| ਲੋਕਾਂ ਦਾ ਇੱਕ ਗਰੁੱਪ ਹੈ। ਗਰੁੱਪ ਦੇ ਸਾਹਮਣੇ ਇੱਕ ਔਰਤ ਹੈ, ਉਸਨੇ ਇੱਕ ਕਾਰਡ ਫੜਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਲਿਖਿਆ ਹੈ "ਅਸੀਂ"। | ਨੈਸ਼ਨਲ ਡਿਸਏਬਿਲਟੀ ਇੰਸ਼ੋਰੈਂਸ ਏਜੰਸੀ (NDIA) ਨੇ ਇਹ ਤੱਥ ਸ਼ੀਟ ਨੂੰ ਲਿਖਿਆ ਹੈ। ਜਦੋਂ ਤੁਸੀਂ 'ਅਸੀਂ' ਸ਼ਬਦ ਦੇਖਦੇ ਹੋ, ਤਾਂ ਇਸਦਾ ਅਰਥ ਹੈ NDIA। |
| ਸਹੀ ਦੇ ਨਿਸ਼ਾਨ ਦੇ ਨਾਲ 'ਈਜ਼ੀ ਰੀਡ' ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਦਾ ਚਿੰਨ੍ਹ। | ਇਹ ਤੱਥ ਸ਼ੀਟ ਪੜ੍ਹਨ ਵਿੱਚ ਆਸਾਨ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਲਿਖੀ ਗਈ ਹੈ।  ਅਸੀਂ ਕੁੱਝ ਵਿਚਾਰਾਂ ਨੂੰ ਸਮਝਾਉਣ ਲਈ ਤਸਵੀਰਾਂ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰਦੇ ਹਾਂ। |
| ਇੱਕ ਸ਼ਬਦ "ਮੋਟੇ ਅੱਖਰਾਂ ਵਿੱਚ" ਹੈ ਅਤੇ ਇੱਕ "ਮੋਟੇ ਅੱਖਰਾਂ ਵਿੱਚ ਨਹੀਂ" ਹੈ। | ਅਸੀਂ ਕੁੱਝ ਸ਼ਬਦ **ਬੋਲਡ (ਮੋਟੇ ਅੱਖਰਾਂ)** ਵਿੱਚ ਲਿਖੇ ਹਨ।  ਇਸ ਦਾ ਮਤਲਬ ਹੈ ਕਿ ਅੱਖਰ ਮੋਟੇ ਅਤੇ ਗੂੜ੍ਹੇ ਹਨ। |
| ਇਹ ਸ਼ਬਦ ਸੂਚੀ ਦਾ ਚਿੰਨ੍ਹ ਹੈ। | ਅਸੀਂ ਸਮਝਾਉਂਦੇ ਹਾਂ ਕਿ ਇਹਨਾਂ ਸ਼ਬਦਾਂ ਦਾ ਕੀ ਅਰਥ ਹੈ।  ਪੰਨਾ 14 'ਤੇ ਇਨ੍ਹਾਂ ਸ਼ਬਦਾਂ ਦੀ ਸੂਚੀ ਹੈ। |
| ਇਹ ਸੰਖੇਪ ਸਾਰ ਦਾ ਚਿੰਨ੍ਹ ਹੈ। | ਇਹ ਈਜ਼ੀ ਰੀਡ ਫੈਕਟ ਸ਼ੀਟ ਇਕ ਹੋਰ ਤੱਥ ਸ਼ੀਟ ਦਾ ਸਾਰ ਹੈ। |
| ਇਹ "www." ਦਾ ਵੈੱਬਸਾਈਟ ਦਾ ਚਿੰਨ੍ਹ ਹੈ। | ਤੁਸੀਂ ਸਾਡੀ ਵੈੱਬਸਾਈਟ [www.ndis.gov.au](https://www.ndis.gov.au/) 'ਤੇ ਦੂਸਰੀ ਤੱਥ ਸ਼ੀਟ ਲੱਭ ਸਕਦੇ ਹੋ। |
| ਇੱਕ ਔਰਤ ਇੱਕ ਆਦਮੀ ਨੂੰ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਪੜ੍ਹਨ ਵਿੱਚ ਮੱਦਦ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ। | ਤੁਸੀਂ ਇਸ ਤੱਥ ਸ਼ੀਟ ਨੂੰ ਪੜ੍ਹਨ ਲਈ ਮੱਦਦ ਮੰਗ ਸਕਦੇ ਹੋ।  ਕੋਈ ਦੋਸਤ, ਪਰਿਵਾਰਕ ਮੈਂਬਰ ਜਾਂ ਸਹਾਇਕ ਵਿਅਕਤੀ ਤੁਹਾਡੀ ਮੱਦਦ ਕਰਨ ਦੇ ਯੋਗ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ। |

## ਇਹ ਤੱਥ ਸ਼ੀਟ ਕਿਸ ਬਾਰੇ ਹੈ?

|  |  |
| --- | --- |
| ਇੱਕ ਔਰਤ ਇੱਕ ਲੜਕੇ ਨੂੰ ਫੜਨ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ ਜੋ ਕੁਰਸੀ 'ਤੇ ਚੜ੍ਹ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਇੱਕ ਹੋਰ ਔਰਤ ਜਿਸ ਕੋਲ ਕਲਿੱਪਬੋਰਡ ਹੈ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਦੇਖ ਰਹੀ ਹੈ। | ਤੁਸੀਂ ਆਪਣੇ ਬੱਚੇ ਲਈ ਸਹਾਇਤਾ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ ਜੇ:   * ਉਹ 9 ਸਾਲ ਤੋਂ ਛੋਟੇ ਹਨ * ਤੁਸੀਂ ਇਸ ਬਾਰੇ ਚਿੰਤਾ ਕਰਦੇ ਹੋ ਕਿ ਉਹ ਕਿਵੇਂ ਵਿਕਾਸ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ। |
| ਤਿੰਨ ਬੱਚਿਆਂ ਦਾ ਗਰੁੱਪ ਮੇਜ਼ 'ਤੇ ਇਕੱਠੇ ਖੇਡ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਇੱਥੇ ਇੱਕ ਕੁੜੀ ਹੈ ਜੋ ਉਸ ਗਰੁੱਪ ਤੋਂ ਦੂਰ ਬੈਠੀ ਹੈ। ਉਹ ਉਦਾਸ ਲੱਗ ਰਹੀ ਹੈ। | ਉਦਾਹਰਨ ਲਈ, ਤੁਸੀਂ ਇਸ ਬਾਰੇ ਚਿੰਤਾ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ ਕਿ ਤੁਹਾਡਾ ਬੱਚਾ ਕਿਵੇਂ:   * ਖੇਡਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਘੁੰਮਦਾ-ਫਿਰਦਾ ਹੈ * ਆਪਣੀ ਦੇਖਭਾਲ ਕਿਵੇਂ ਕਰਦਾ ਹੈ * ਦੂਜੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨਾਲ ਕਿਵੇਂ ਖੇਡਦਾ ਹੈ * ਉਹ ਚੀਜ਼ਾਂ ਮੰਗੇ ਜੋ ਉਹ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹਨ। |
| ਖੇਡ ਮੈਦਾਨ ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਖੁਸ਼ ਬੱਚਾ ਹੈ। | ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਦੇ **ਵਿਕਾਸ ਵਿੱਚ ਦੇਰੀ ਹੋਵੇ**। |
| ਛੋਟੀ ਕੁੜੀ ਦੂਜੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨਾਲ ਕਲਾਸਰੂਮ ਵਿੱਚ ਗਤੀਵਿਧੀ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ। ਉਸ ਨੂੰ ਕੁੱਝ ਸਮੱਸਿਆਵਾਂ ਆ ਰਹੀਆਂ ਹਨ। | ਜਦੋਂ ਕਿਸੇ ਬੱਚੇ ਦੇ ਵਿਕਾਸ ਵਿੱਚ ਦੇਰੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ, ਤਾਂ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਉਸੇ ਉਮਰ ਦੇ ਦੂਜੇ ਬੱਚਿਆਂ ਵਾਂਗ ਉਸੇ ਗਤੀ ਨਾਲ ਵਿਕਾਸ ਨਾ ਕਰੇ। |
| ਇੱਕ ਆਦਮੀ ਡਿਸ਼ਵਾਸ਼ਰ ਵਿੱਚ ਬਰਤਨ ਰੱਖਣ ਵਿੱਚ ਬੱਚੇ ਦੀ ਮੱਦਦ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ। | ਇਸਦਾ ਮਤਲਬ ਹੈ ਕਿ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਰੋਜ਼ਮਰਾ ਦੇ ਕੰਮ ਕਰਨ ਲਈ ਬਹੁਤ ਸਾਰੀ ਵਾਧੂ ਮੱਦਦ ਦੀ ਲੋੜ ਹੋ ਸਕਦੀ ਹੈ।  ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਲੰਬੇ ਸਮੇਂ ਲਈ ਇਸ ਮੱਦਦ ਦੀ ਲੋੜ ਹੋ ਸਕਦੀ ਹੈ। |
| ਇੱਕ ਛੋਟਾ ਲੜਕਾ ਜ਼ਮੀਨ 'ਤੇ ਬੈਠਾ ਹੈ। ਉਸਦੇ ਉੱਪਰ ਤੁਰਨ ਅਤੇ ਬੋਲਣ ਦੇ ਚਿੰਨ੍ਹ ਬਣੇ ਹੋਏ ਹਨ। | ਉਦਾਹਰਨ ਲਈ, ਉਹ ਆਪਣੀ ਉਮਰ ਦੇ ਦੂਜੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨਾਲੋਂ ਬਾਅਦ ਵਿੱਚ ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ ਤੁਰ ਜਾਂ ਗੱਲ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ। |
| ਐਥੇ ਇੱਕ ਅਪਾਹਜ ਬੱਚਾ ਡਿਜ਼ੀਟਲ ਟੈਬਲੈੱਟ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ। | ਜਾਂ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਨੂੰ ਅਪਾਹਜਤਾ ਹੋ ਸਕਦੀ ਹੈ। |
| ਇੱਕ ਬੱਚਾ 2 ਅੰਗੂਠੇ ਵਿਖਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। | ਸਾਡੀ ਅਰਲੀ ਚਾਈਲਡਹੁੱਡ ਪਹੁੰਚ ਤੁਹਾਡੀ ਮੱਦਦ ਕਰ ਸਕਦੀ ਹੈ ਤਾਂ ਜੋ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਦੀ ਜ਼ਿੰਦਗੀ ਦੀ ਚੰਗੀ ਸ਼ੁਰੂਆਤ ਹੋਵੇ। |

## ਅਰਲੀ ਚਾਈਲਡਹੁੱਡ ਪਹੁੰਚ ਕੀ ਹੈ?

|  |  |
| --- | --- |
| ਇੱਕ ਔਰਤ ਨੇ ਬੱਚੇ ਨੂੰ ਫੜ੍ਹਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ, ਉਸਦੇ ਕੋਲ NDIS ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਹਨ। | ਅਰਲੀ ਚਾਈਲਡਹੁੱਡ ਪਹੁੰਚ **ਰਾਸ਼ਟਰੀ ਅਪੰਗਤਾ ਬੀਮਾ ਯੋਜਨਾ (NDIS)** ਦਾ ਹਿੱਸਾ ਹੈ। |
| ਇਹ ਵੱਖ-ਵੱਖ ਕਿਸਮਾਂ ਦੀ ਅਪੰਗਤਾ ਵਾਲੇ ਲੋਕਾਂ ਦਾ ਗਰੁੱਪ ਹੈ। | NDIS ਆਸਟ੍ਰੇਲੀਆ ਭਰ ਵਿਚਲੇ ਅਪੰਗਤਾ ਵਾਲੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਸਹਾਇਤਾ ਅਤੇ ਸੇਵਾਵਾਂ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਦਾ ਹੈ। |
| ਇੱਕ ਤੀਰ ਦਾ ਨਿਸ਼ਾਨ ਬੱਚੇ ਤੋਂ ਛੋਟੇ ਬਾਲਕ ਵੱਲ ਇਸ਼ਾਰਾ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ। | ਅਸੀਂ 9 ਸਾਲ ਤੋਂ ਘੱਟ ਉਮਰ ਦੇ ਬੱਚਿਆਂ ਦੀ ਸਹਾਇਤਾ ਲਈ ਅਰਲੀ ਚਾਈਲਡਹੁੱਡ ਪਹੁੰਚ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰਦੇ ਹਾਂ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ:   * ਕੋਈ ਅਪਾਹਜਤਾ ਹੈ * ਵਿਕਾਸ ਵਿੱਚ ਦੇਰੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। |
| 4 ਲੋਕਾਂ ਦਾ ਗਰੁੱਪ ਮੇਜ਼ 'ਤੇ ਇਕੱਠੇ ਮਿਲਕੇ ਇੱਕ ਫਾਈਲ ਨੂੰ ਦੇਖ ਰਿਹਾ ਹੈ। | ਅਸੀਂ **ਅਰਲੀ ਚਾਈਲਡਹੁੱਡ ਪਹੁੰਚ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਨ ਲਈ ਅਰਲੀ ਚਾਈਲਡਹੁੱਡ ਭਾਈਵਾਲਾਂ** ਨਾਲ ਮਿਲਕੇ ਕੰਮ ਕਰਦੇ ਹਾਂ। |
| ਇੱਕ ਮੇਜ਼ 'ਤੇ 3 ਬਾਲਗਾਂ ਨਾਲ ਇੱਕ ਬੱਚਾ ਬੈਠਾ ਹੈ। ਇੱਕ ਬਾਲਗ ਹੱਥ ਵਿਚ ਕਾਗਜ਼ ਦਾ ਟੁਕੜਾ ਫੜ ਕੇ ਦੂਜੇ ਬਾਲਗ ਨੂੰ ਕੁੱਝ ਸਮਝਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। | ਅਰਲੀ ਚਾਈਲਡਹੁੱਡ ਭਾਈਵਾਲ ਸਹਾਇਤਾ ਕਰਦੇ ਹਨ:   * ਵਿਕਾਸ ਕਰਨ ਵਿੱਚ ਦੇਰੀ ਵਾਲੇ ਬੱਚਿਆਂ ਦੀ * ਅਪਾਹਜ ਬੱਚਿਆਂ ਦੀ * ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਪਰਿਵਾਰਾਂ ਦੀ। |
| ਇਹ ਦੋ ਚਿੱਤਰਾਂ ਵਾਲਾ ਇੱਕ ਚਿੱਤਰ-ਸਮੂਹ (ਮੋਨਟੇਜ) ਹੈ। ਪਹਿਲਾ ਚਿੰਨ੍ਹ (ਆਈਕਨ) ਬੱਚੇ ਦਾ ਹੈ। ਦੂਜਾ ਆਈਕਨ ਇੱਕ ਬਾਲਕ ਅਤੇ ਇੱਕ ਛੋਟੀ ਕੁੜੀ ਨੂੰ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਵਿਚਕਾਰ ਇੱਕ ਤੀਰ ਦੇ ਨਿਸ਼ਾਨ ਨਾਲ ਦਿਖਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। | ਅਸੀਂ ਸੋਚਦੇ ਹਾਂ ਕਿ ਇਹ ਬੇਹਤਰੀਨ ਹੋਵੇਗਾ ਕਿ ਜੇਕਰ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਸਹਾਇਤਾ ਮਿਲ ਜਾਵੇ:   * ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਜੀਵਨ ਵਿੱਚ ਜਿੰਨੀ ਜਲਦੀ ਸੰਭਵ ਹੋ ਸਕੇ * ਜਦੋਂ ਉਹ ਵੱਡੇ ਹੋ ਰਹੇ ਹੁੰਦੇ ਹਨ ਅਤੇ ਵਿਕਾਸ ਕਰ ਰਹੇ ਹੁੰਦੇ ਹਨ। |
|  | ਇਹ ਬੱਚਿਆਂ ਦੀ ਮੱਦਦ ਕਰਦਾ ਹੈ: |
| ਇੱਕ ਔਰਤ ਇੱਕ ਛੋਟੇ ਲੜਕੇ ਦੀ ਇੱਕ ਗਤੀਵਿਧੀ ਕਰਨ ਵਿੱਚ ਮੱਦਦ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ। | * ਨਵੇਂ ਹੁਨਰ ਸਿੱਖਣ ਵਿੱਚ |
| ਇੱਕ ਬੱਚਾ ਕੋਈ ਖੇਡ ਖੇਡ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਉਸਦਾ ਪਰਿਵਾਰ ਉਸਦੇ ਪਿੱਛੇ ਬੈਠਾ ਹੈ। | * ਪਰਿਵਾਰਕ ਅਤੇ ਰੋਜ਼ਮਰਾ ਜੀਵਨ ਵਿੱਚ ਹਿੱਸਾ ਲੈਣ ਵਿੱਚ |
| ਇੱਕ ਬੱਚਾ ਮੁਸਕਰਾ ਰਿਹਾ ਹੈ ਅਤੇ ਡਿਜੀਟਲ ਟੈਬਲੇਟ 'ਤੇ ਕੁੱਝ ਦੇਖ ਰਿਹਾ ਹੈ। | * ਆਪਣੇ ਲਈ ਕੁੱਝ ਚੀਜ਼ਾਂ ਕਰਨ ਵਿੱਚ ਜਿਵੇਂ-ਜਿਵੇਂ ਉਹ ਵੱਡੇ ਹੁੰਦੇ ਹਨ। |

## ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਦੀ ਮੱਦਦ ਕੌਣ ਕਰ ਸਕਦਾ ਹੈ?

|  |  |
| --- | --- |
| ਇੱਕ ਔਰਤ ਨੇ ਇੱਕ ਬੱਚੇ ਨੂੰ ਚੁੱਕ ਰੱਖਿਆ ਹੈ ਅਤੇ ਮੁਸਕਰਾ ਰਹੀ ਹੈ। ਉਹ ਕਲਿੱਪਬੋਰਡ ਲੈ ਕੇ ਬੈਠੀ ਇੱਕ ਪੇਸ਼ੇਵਰ ਔਰਤ ਨਾਲ ਬੈਠੀ ਹੋਈ ਹੈ। | ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਸੋਚਦੇ ਹੋ ਕਿ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਨੂੰ ਸਹਾਇਤਾ ਦੀ ਲੋੜ ਹੋ ਸਕਦੀ ਹੈ, ਤਾਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਕਿਸੇ ਅਜਿਹੇ ਵਿਅਕਤੀ ਨਾਲ ਗੱਲ ਕਰਕੇ ਸ਼ੁਰੂਆਤ ਕਰਨੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ ਜੋ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਨੂੰ ਚੰਗੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਜਾਣਦਾ ਹੈ। |
| ਇਹ 3 ਚਿੱਤਰਾਂ ਵਾਲਾ ਇੱਕ ਚਿੱਤਰ-ਸਮੂਹ (ਮੋਨਟੇਜ) ਹੈ। ਪਹਿਲੀ ਤਸਵੀਰ ਇੱਕ ਡਾਕਟਰ ਨੂੰ ਦਰਸਾਉਂਦੀ ਹੈ। ਦੂਜੀ ਤਸਵੀਰ ਵਿੱਚ, ਇੱਕ ਮੁਸਕਰਾਉਂਦੀ ਹੋਈ ਔਰਤ ਇੱਕ ਬੱਚੇ ਨਾਲ ਖੇਡ ਰਹੀ ਹੈ। ਤੀਜੀ ਤਸਵੀਰ ਵਿੱਚ, ਇੱਕ ਨਰਸ ਹੈ। | ਉਦਾਹਰਨ ਲਈ, ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਦੇ:   * ਡਾਕਟਰ * ਚਾਈਲਡ ਕੇਅਰ ਪ੍ਰਦਾਤਾ * ਚਾਈਲਡ ਹੈਲਥ ਨਰਸ। |
| ਬੱਚਾ ਵੱਡਾ ਹੋ ਰਿਹਾ ਅਤੇ ਉਸ ਦੇ ਉੱਪਰ ਬਦਲਾਅ ਦਾ ਚਿੰਨ੍ਹ ਬਣਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ। | ਬੱਚੇ ਇੰਨੀ ਤੇਜ਼ੀ ਨਾਲ ਵਧਦੇ ਅਤੇ ਵਿਕਸਿਤ ਹੁੰਦੇ ਹਨ। |
| ਸਹਾਇਤਾ ਕਰਮਚਾਰੀ ਅਤੇ ਇੱਕ ਬੱਚਾ। | ਜਿਵੇਂ ਹੀ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਲੋੜ ਹੋਵੇ ਉਹਨਾਂ ਲਈ ਸਹਾਇਤਾ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨਾ ਮਹੱਤਵਪੂਰਨ ਹੈ।  ਭਾਵੇਂ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਥੋੜ੍ਹੇ ਸਮੇਂ ਲਈ ਇਸਦੀ ਲੋੜ ਹੋਵੇ। |

### ਕੀ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਨੂੰ ਸਹਾਇਤਾ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨ ਲਈ ਡਾਕਟਰੀ ਜਾਂਚ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ?

|  |  |
| --- | --- |
| ਇੱਕ ਡਾਕਟਰ ਮਾਂ ਅਤੇ ਧੀ ਨਾਲ ਗੱਲ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ, ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਇੱਕ ਫਾਈਲ ਦਿਖਾ ਰਹੀ ਹੈ। | ਜਦੋਂ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਦੀ **ਡਾਕਟਰੀ ਜਾਂਚ** ਹੁੰਦੀ ਹੈ, ਤਾਂ ਡਾਕਟਰ ਤੁਹਾਨੂੰ ਦੱਸਦਾ ਹੈ ਕਿ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਵਿੱਚ ਕੋਈ ਅਪਾਹਜਤਾ ਹੈ। |
| ਇੱਕ ਛੋਟਾ ਲੜਕਾ ਇੱਕ ਚਿੰਨ੍ਹ ਵੱਲ ਇਸ਼ਾਰਾ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਇਸ ਚਿੰਨ੍ਹ ਵਿੱਚ 6 ਸਾਲ ਤੋਂ ਘੱਟ ਉਮਰ ਦਾ ਇੱਕ ਲੜਕਾ ਅਤੇ ਇੱਕ ਡਾਕਟਰ ਹੈ। | ਜੇਕਰ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਦੀ ਉਮਰ 6 ਸਾਲ ਤੋਂ ਘੱਟ ਹੈ ਤਾਂ ਉਸ ਨੂੰ ਸਹਾਇਤਾ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨ ਲਈ ਕਿਸੇ ਡਾਕਟਰੀ ਜਾਂਚ ਦੀ ਲੋੜ ਨਹੀਂ ਹੈ। |
| ਇੱਕ ਡਾਕਟਰ ਇੱਕ ਆਦਮੀ ਨੂੰ ਕੁੱਝ ਸਮਝਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। | ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਦੀ ਡਾਕਟਰੀ ਜਾਂਚ ਹੋਵੇ। |
| ਇੱਕ ਕੁੜੀ ਨੂੰ ਕਲਾਸਰੂਮ ਦੀ ਗਤੀਵਿਧੀ ਕਰਨ ਵਿੱਚ ਸਮੱਸਿਆਵਾਂ ਆ ਰਹੀਆਂ ਹਨ। | ਜਾਂ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਦੇ ਵਿਕਾਸ ਵਿੱਚ ਦੇਰੀ ਹੋ ਸਕਦੀ ਹੈ। |
| ਡਾਕਟਰ ਇੱਕ ਵਿਆਹੁਤਾ ਜੋੜੇ ਨੂੰ ਕੁੱਝ ਸਮਝਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਉਹ ਦਫ਼ਤਰ ਵਿੱਚ ਬੈਠੇ ਹੋਏ ਹਨ। | ਤੁਸੀਂ ਆਪਣੇ ਬੱਚੇ ਬਾਰੇ ਆਪਣੇ ਡਾਕਟਰ ਨਾਲ ਗੱਲ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ:   * ਵਿਕਾਸ ਸੰਬੰਧੀ ਦੇਰੀ ਬਾਰੇ * ਅਪੰਗਤਾ ਬਾਰੇ। |
| ਇੱਕ ਔਰਤ ਇੱਕ ਲੜਕੇ ਨਾਲ ਬੈਠੀ ਹੋਈ ਹੈ ਜਦੋਂ ਕਿ ਉਹ ਲੜਕਾ ਕੁੱਝ ਡਰਾਇੰਗ ਬਣਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। | 6 ਸਾਲ ਤੋਂ ਵੱਧ ਉਮਰ ਦੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਕਦੇ-ਕਦਾਈਂ NDIS ਤੋਂ ਕੁੱਝ ਸ਼ੁਰੂਆਤੀ ਬਚਪਨ ਦੀ ਸਹਾਇਤਾ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨ ਲਈ ਡਾਕਟਰੀ ਜਾਂਚ ਦੀ ਲੋੜ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। |
| ਵ੍ਹੀਲਚੇਅਰ 'ਤੇ ਬੈਠੇ ਲੜਕੇ ਨਾਲ ਇੱਕ ਔਰਤ ਹੈ ਜਿਸਨੇ ਉਸਦਾ ਹੱਥ ਫੜ੍ਹਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ। | ਤੁਹਾਡਾ ਡਾਕਟਰ ਇਸ ਵਿੱਚ ਤੁਹਾਡੀ ਮੱਦਦ ਕਰ ਸਕਦਾ ਹੈ। |
| ਇੱਕ ਔਰਤ ਦੀ ਗੋਦੀ ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਲੜਕਾ ਬੈਠਾ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਇਹ ਲੜਕਾ ਡਰਾਇੰਗ ਬਾਰੇ ਗੱਲ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਉੱਥੇ ਇੱਕ ਔਰਤ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਦੇਖ ਰਹੀ ਹੈ। | ਇਹ ਪਤਾ ਲਗਾਉਣ ਵਿੱਚ ਸਮਾਂ ਲੱਗ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਨੂੰ ਕਿਸ ਸਹਾਇਤਾ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। |
| ਇੱਕ ਔਰਤ ਫੋਲਡਰ ਨੂੰ ਦੇਖ ਰਹੀ ਹੈ, ਉਸਦੇ ਅੱਗੇ ਇੱਕ ਸਕੂਲ ਦਾ ਇੱਕ ਆਈਕਨ ਬਣਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ ਜਿਸ ਵਿਚ ਸਕੂਲ ਦੇ ਸਾਹਮਣੇ ਇੱਕ ਲੜਕਾ ਖੜ੍ਹਾ ਹੈ। | ਇਹ ਯਕੀਨੀ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਕਿ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਨੂੰ ਸਹੀ ਸਹਾਇਤਾ ਮਿਲਦੀ ਹੈ, ਅਸੀਂ ਇਹ ਦੇਖਦੇ ਹਾਂ:   * ਤੁਹਾਡਾ ਬੱਚਾ ਕਿਵੇਂ ਵੱਧਦਾ ਹੈ * ਉਹਨਾਂ ਦੀ ਰੋਜ਼ਮਰ੍ਹਾ ਦੀ ਜ਼ਿੰਦਗੀ। |

### ਅਰਲੀ ਚਾਈਲਡਹੁੱਡ ਪਾਰਟਨਰਜ਼

|  |  |
| --- | --- |
| ਮਾਪੇ ਇੱਕ ਬੱਚੇ ਨਾਲ ਸੋਫ਼ੇ 'ਤੇ ਬੈਠੇ ਹੋਏ ਹਨ। ਉਹ ਕਲਿੱਪਬੋਰਡ ਵਾਲੀ ਇੱਕ ਔਰਤ ਨਾਲ ਗੱਲ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ ਜੋ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਕੋਲ ਦੂਜੇ ਸੋਫ਼ੇ 'ਤੇ ਬੈਠੀ ਹੋਈ ਹੈ। | ਉਸ ਵਿਅਕਤੀ ਨਾਲ ਗੱਲ ਕਰਨ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਜੋ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਨੂੰ ਚੰਗੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਜਾਣਦਾ ਹੈ, ਤੁਸੀਂ ਅਰਲੀ ਚਾਈਲਡਹੁੱਡ ਪਾਰਟਨਰ ਨਾਲ ਗੱਲ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ। |
| ਦੋ ਔਰਤਾਂ ਇੱਕ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਨੂੰ ਇਕੱਠੇ ਦੇਖ ਰਹੀਆਂ ਹਨ, ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਉੱਪਰ ਮਾਤਾ-ਪਿਤਾ ਅਤੇ ਬੱਚੇ ਦਾ ਇੱਕ ਆਈਕਨ ਬਣਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ ਜਿਸ ਦੇ ਉੱਪਰ ਵੱਡਦਰਸ਼ੀ ਸ਼ੀਸ਼ਾ ਬਣਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ। | ਉਹ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਲਈ ਸਹੀ ਸਹਾਇਤਾ ਅਤੇ ਸੇਵਾਵਾਂ ਲੱਭਣ ਵਿੱਚ ਤੁਹਾਡੀ ਮੱਦਦ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ।  ਅਸੀਂ ਇਸਨੂੰ **ਸ਼ੁਰੂਆਤੀ ਕੁਨੈਕਸ਼ਨ ਕਹਿੰਦੇ ਹਾਂ**। |
|  | ਇਹ ਸਮਝਣ ਲਈ ਕਿ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਨੂੰ ਕੀ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ, ਅਰਲੀ ਚਾਈਲਡਹੁੱਡ ਪਾਰਟਨਰ ਇਹਨਾਂ ਨਾਲ ਕੰਮ ਕਰਦੇ ਹਨ: |
| ਇਹ ਇੱਕ ਮੁਸਕਰਾਉਂਦਾ ਆਦਮੀ ਹੈ ਉਸਨੇ ਆਪਣੀ ਬਾਂਹ ਜਵਾਨ ਪੁੱਤਰ ਦੇ ਦੁਆਲੇ ਪਾਈ ਹੈ। | * ਤੁਹਾਡੇ ਅਤੇ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਨਾਲ |
| ਦੋ ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਆਪਣੇ ਹੱਥ ਖੜ੍ਹੇ ਕੀਤੇ ਹੋਏ ਹਨ। ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਉੱਪਰ ਇੱਕ ਸੋਚ ਦਾ ਬੁਲਬੁਲਾ ਬਣਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਬੱਚੇ ਦਾ ਚਿਹਰਾ ਹੈ। | * ਉਹਨਾਂ ਲੋਕਾਂ ਨਾਲ ਜੋ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਨੂੰ ਜਾਣਦੇ ਹਨ। |
| ਇੱਕ ਆਦਮੀ ਅਤੇ ਉਸਦਾ ਪੁੱਤਰ ਹਨ। ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਉੱਪਰ ਇੱਕ ਆਈਕਨ ਬਣਿਆ ਹੈ ਜਿਸਦਾ ਅਰਥ ਹੈ ਸਿੱਖਣਾ। | ਉਹ ਨਵੇਂ ਹੁਨਰ ਸਿੱਖਣ ਵਿੱਚ ਤੁਹਾਡੀ ਮਦਦ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ ਤਾਂ ਜੋ ਤੁਸੀਂ ਆਪਣੇ ਬੱਚੇ ਦੀ ਸਹਾਇਤਾ ਕਰ ਸਕੋ। |
|  | ਉਹ: |
| ਇੱਕ ਆਦਮੀ ਇੱਕ ਔਰਤ ਨੂੰ ਇੱਕ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਦੇ ਰਿਹਾ ਹੈ। | * ਤੁਹਾਨੂੰ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦੇ ਸਕਦੇ ਹਨ |
| ਆਪਣੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨਾਲ ਮਾਪਿਆਂ ਦਾ ਇੱਕ ਗਰੁੱਪ ਹੈ। ਉਹ ਇੱਕ ਗੋਲ ਚੱਕਰ ਵਿੱਚ ਖੜੇ ਹਨ, ਇੱਕ ਔਰਤ ਨੂੰ ਕੁੱਝ ਸਮਝਾਉਂਦੇ ਹੋਏ ਸੁਣ ਰਹੇ ਹਨ। | * ਤੁਹਾਨੂੰ ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਵਿੱਚ ਸਹਾਇਤਾ ਨਾਲ ਜੋੜ ਸਕਦਾ ਹੈ |
| ਦੋ ਲੋਕ ਇਕੱਠੇ ਇੱਕ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਦੇਖ ਰਹੇ ਹਨ। ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਉੱਪਰ ਇੱਕ ਬੋਲਣ ਦਾ ਬੁਲਬੁਲਾ ਚਿੰਨ੍ਹ 'NDIS' ਕਹਿੰਦਾ ਹੈ। | * NDIS ਲਈ ਅਰਜ਼ੀ ਦੇਣ ਵਿੱਚ ਤੁਹਾਡੀ ਮੱਦਦ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ ਜੇਕਰ ਇਹ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਲਈ ਸਹੀ ਸਹਾਇਤਾ ਹੈ। |
| ਇੱਕ ਲੜਕਾ ਖਿਡੌਣੇ ਵਾਲੀ ਰੇਲਗੱਡੀ ਨਾਲ ਖੇਡ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਉਸ ਦੇ ਅੱਗੇ ਹੇਠਾਂ ਵੱਲ ਇਸ਼ਾਰਾ ਕਰਦੇ ਹੋਏ ਤੀਰ ਲੱਗਾ ਨੰਬਰ '6' ਹੈ। | ਉਹ ਤੁਹਾਨੂੰ ਅਤੇ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਨੂੰ ਸ਼ੁਰੂਆਤੀ ਸਹਾਇਤਾ ਦੀ ਪੇਸ਼ਕਸ਼ ਵੀ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ ਜੇਕਰ ਉਹ:   * 6 ਸਾਲ ਤੋਂ ਘੱਟ ਉਮਰ ਦੇ ਹਨ * ਵਿਕਾਸ **ਸੰਬੰਧੀ ਚਿੰਤਾਵਾਂ ਹਨ**। |
| ਇੱਕ ਔਰਤ ਇੱਕ ਛੋਟੀ ਕੁੜੀ ਨਾਲ ਕਿਤਾਬ ਪੜ੍ਹ ਰਹੀ ਹੈ। | ਜਦੋਂ ਕਿਸੇ ਬੱਚੇ ਨੂੰ ਵਿਕਾਸ ਸੰਬੰਧੀ ਚਿੰਤਾਵਾਂ ਹੁੰਦੀਆਂ ਹਨ, ਤਾਂ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਉਸੇ ਉਮਰ ਦੇ ਦੂਜੇ ਬੱਚਿਆਂ ਵਾਂਗ ਉਸੇ ਗਤੀ ਨਾਲ ਵਿਕਾਸ ਨਾ ਕਰੇ।  ਪਰ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਵਿਕਾਸ ਵਿੱਚ ਦੇਰੀ ਵਾਲੇ ਬੱਚਿਆਂ ਜਿੰਨੀ ਮੱਦਦ ਦੀ ਲੋੜ ਨਾ ਪਵੇ। |

## ਹੋਰ ਜਾਣਕਾਰੀ

|  |  |
| --- | --- |
|  | ਇਸ ਤੱਥ ਸ਼ੀਟ ਬਾਰੇ ਵਧੇਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ, ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ। |
| ਇਹ "www." ਦਾ ਵੈੱਬਸਾਈਟ ਦਾ ਚਿੰਨ੍ਹ ਹੈ। | [www.ndis.gov.au](http://www.ndis.gov.au) |
| ਇਹ ਫ਼ੋਨ ਦਾ ਚਿੰਨ੍ਹ ਹੈ। | 1800 800 110 |
| ਇਹ ਫੇਸਬੁੱਕ ਦਾ ਚਿੰਨ੍ਹ ਹੈ। | ਸਾਨੂੰ ਫੇਸਬੁੱਕ 'ਤੇ ਫ਼ੋੱਲੋ ਕਰੋ।  [www.facebook.com/NDISAus](https://www.facebook.com/NDISAus) |
| ਇਹ ਟਵਿੱਟਰ ਦਾ ਚਿੰਨ੍ਹ ਹੈ। | ਸਾਨੂੰ ਟਵਿੱਟਰ 'ਤੇ ਫ਼ੋੱਲੋ ਕਰੋ।  @NDIS |

### ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਗੱਲ ਕਰਨ ਲਈ ਸਹਾਇਤਾ

|  |  |
| --- | --- |
| ਇਹ ਵੈਬਚੈਟ ਦਾ ਚਿੰਨ੍ਹ ਹੈ। | ਤੁਸੀਂ ਸਾਡੀ ਵੈੱਬਸਾਈਟ ਦੇ ਸਿਖ਼ਰ 'ਤੇ ਦਿੱਤੀ ਸਾਡੀ ਵੈੱਬਚੈਟ ਸਹੂਲਤ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰਕੇ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਔਨਲਾਈਨ ਗੱਲ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ।  [www.ndis.gov.au](http://www.ndis.gov.au) |
|  | ਜੇਕਰ ਤੁਸੀਂ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਤੋਂ ਇਲਾਵਾ ਕੋਈ ਹੋਰ ਭਾਸ਼ਾ ਬੋਲਦੇ ਹੋ, ਤਾਂ ਤੁਸੀਂ ਇੱਥੇ ਫ਼ੋਨ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ: |
| ਅਨੁਵਾਦ ਅਤੇ ਦੁਭਾਸ਼ੀਆ ਸੇਵਾ (TIS) ਦਾ ਚਿੰਨ੍ਹ ਹੈ। | ਅਨੁਵਾਦ ਅਤੇ ਦੁਭਾਸ਼ੀਆ ਸੇਵਾ (TIS)  131 450 |
|  | ਜੇਕਰ ਤੁਹਾਨੂੰ ਬੋਲਣ ਜਾਂ ਸੁਣਨ ਦੀ ਕਮਜ਼ੋਰੀ ਹੈ, ਤਾਂ ਤੁਸੀਂ ਇੱਥੇ ਫ਼ੋਨ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ: |
| TTY ਦਾ ਚਿੰਨ੍ਹ ਹੈ। | TTY  1800 555 677 |
| ਬੋਲਣ ਵਾਲਾ ਬੁਲਬੁਲਾ ਅਤੇ ਕੰਨ ਦਾ ਚਿੰਨ੍ਹ ਹੈ। | ਸਪੀਕ ਐਂਡ ਲਿਸਨ (ਸੁਣੋ ਅਤੇ ਬੋਲੋ)  1800 555 727 |
| ਰਾਸ਼ਟਰੀ ਰੀਲੇਅ ਸੇਵਾ ਦਾ ਲੋਗੋ ਹੈ। | ਰਾਸ਼ਟਰੀ ਰੀਲੇਅ ਸੇਵਾ  133 677  [www.relayservice.gov.au](http://www.relayservice.gov.au) |

## ਸ਼ਬਦ ਸੂਚੀ

|  |  |
| --- | --- |
| ਕਲਾਸਰੂਮ ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਮੇਜ਼ 'ਤੇ ਬੈਠਾ 4 ਬੱਚਿਆਂ ਦਾ ਇੱਕ ਗਰੁੱਪ ਬੈਠਾ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਉਹ ਰੰਗਦਾਰ ਪੈਨਸਿਲਾਂ ਨਾਲ ਡਰਾਇੰਗ ਬਣਾ ਰਹੇ ਹਨ।  ਇੱਕ ਆਦਮੀ ਡਿਸ਼ਵਾਸ਼ਰ ਵਿੱਚ ਬਰਤਨ ਰੱਖਣ ਵਿੱਚ ਬੱਚੇ ਦੀ ਮੱਦਦ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ। | **ਵਿਕਾਸ ਸੰਬੰਧੀ ਦੇਰੀ**  ਜਦੋਂ ਕਿਸੇ ਬੱਚੇ ਦੇ ਵਿਕਾਸ ਵਿੱਚ ਦੇਰੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ, ਤਾਂ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਉਸੇ ਉਮਰ ਦੇ ਦੂਜੇ ਬੱਚਿਆਂ ਵਾਂਗ ਉਸੇ ਗਤੀ ਨਾਲ ਵਿਕਾਸ ਨਾ ਕਰੇ।  ਇਸਦਾ ਮਤਲਬ ਹੈ ਕਿ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਰੋਜ਼ਮਰਾ ਦੇ ਕੰਮ ਕਰਨ ਲਈ ਬਹੁਤ ਸਾਰੀ ਵਾਧੂ ਮੱਦਦ ਦੀ ਲੋੜ ਹੋ ਸਕਦੀ ਹੈ।  ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਲੰਬੇ ਸਮੇਂ ਲਈ ਇਸ ਮੱਦਦ ਦੀ ਲੋੜ ਹੋ ਸਕਦੀ ਹੈ। |
| ਇੱਕ ਔਰਤ ਇੱਕ ਛੋਟੀ ਕੁੜੀ ਨਾਲ ਕਿਤਾਬ ਪੜ੍ਹ ਰਹੀ ਹੈ। | **ਵਿਕਾਸ ਸੰਬੰਧੀ ਚਿੰਤਾਵਾਂ**  ਜਦੋਂ ਕਿਸੇ ਬੱਚੇ ਨੂੰ ਵਿਕਾਸ ਸੰਬੰਧੀ ਚਿੰਤਾਵਾਂ ਹੁੰਦੀਆਂ ਹਨ, ਤਾਂ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਉਸੇ ਉਮਰ ਦੇ ਦੂਜੇ ਬੱਚਿਆਂ ਵਾਂਗ ਉਸੇ ਗਤੀ ਨਾਲ ਵਿਕਾਸ ਨਾ ਕਰੇ।  ਪਰ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਵਿਕਾਸ ਵਿੱਚ ਦੇਰੀ ਵਾਲੇ ਬੱਚਿਆਂ ਜਿੰਨੀ ਮੱਦਦ ਦੀ ਲੋੜ ਨਾ ਪਵੇ। |
| ਇੱਕ ਡਾਕਟਰ ਮਾਂ ਅਤੇ ਧੀ ਨਾਲ ਗੱਲ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ, ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਇੱਕ ਫਾਈਲ ਦਿਖਾ ਰਹੀ ਹੈ। | **ਡਾਕਟਰੀ ਜਾਂਚ**  ਜਦੋਂ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਦੀ ਡਾਕਟਰੀ ਜਾਂਚ ਹੁੰਦੀ ਹੈ, ਤਾਂ ਇੱਕ ਡਾਕਟਰ ਤੁਹਾਨੂੰ ਦੱਸਦਾ ਹੈ ਕਿ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਵਿੱਚ ਅਪਾਹਜਤਾ ਹੈ। |

|  |  |
| --- | --- |
| ਇੱਕ ਮੇਜ਼ 'ਤੇ 3 ਬਾਲਗਾਂ ਨਾਲ ਇੱਕ ਬੱਚਾ ਬੈਠਾ ਹੈ। ਇੱਕ ਬਾਲਗ ਹੱਥ ਵਿਚ ਕਾਗਜ਼ ਦਾ ਟੁਕੜਾ ਫੜ ਕੇ ਦੂਜੇ ਬਾਲਗ ਨੂੰ ਕੁੱਝ ਸਮਝਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। | **ਅਰਲੀ ਚਾਈਲਡਹੁੱਡ ਪਾਰਟਨਰਜ਼**  ਅਰਲੀ ਚਾਈਲਡਹੁੱਡ ਭਾਈਵਾਲ ਸਹਾਇਤਾ ਕਰਦੇ ਹਨ:   * ਵਿਕਾਸ ਕਰਨ ਵਿੱਚ ਦੇਰੀ ਵਾਲੇ ਬੱਚਿਆਂ ਦੀ * ਅਪਾਹਜ ਬੱਚਿਆਂ ਦੀ * ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਪਰਿਵਾਰਾਂ ਦੀ। |
| ਦੋ ਔਰਤਾਂ ਇੱਕ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਨੂੰ ਇਕੱਠੇ ਦੇਖ ਰਹੀਆਂ ਹਨ, ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਉੱਪਰ ਮਾਤਾ-ਪਿਤਾ ਅਤੇ ਬੱਚੇ ਦਾ ਇੱਕ ਆਈਕਨ ਬਣਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ ਜਿਸ ਦੇ ਉੱਪਰ ਵੱਡਦਰਸ਼ੀ ਸ਼ੀਸ਼ਾ ਬਣਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ। | **ਅਰਲੀ ਕੁਨੈਕਸ਼ਨ**  ਜਦੋਂ ਤੁਹਾਡਾ ਅਰਲੀ ਚਾਈਲਡਹੁੱਡ ਪਾਰਟਨਰ ਤੁਹਾਡੇ ਬੱਚੇ ਲਈ ਸਹੀ ਸਹਾਇਤਾ ਅਤੇ ਸੇਵਾਵਾਂ ਲੱਭਣ ਵਿੱਚ ਤੁਹਾਡੀ ਮੱਦਦ ਕਰਦਾ ਹੈ, ਤਾਂ ਅਸੀਂ ਇਸਨੂੰ ਅਰਲੀ ਕੁਨੈਕਸ਼ਨ ਕਹਿੰਦੇ ਹਾਂ। |
| ਅਪਾਹਜ ਲੋਕਾਂ ਦਾ ਇੱਕ ਗਰੁੱਪ ਹੈ। ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਅੱਗੇ NDIS ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਦਾ ਇੱਕ ਆਈਕਨ ਬਣਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ। | **ਰਾਸ਼ਟਰੀ ਅਪੰਗਤਾ ਬੀਮਾ ਯੋਜਨਾ (NDIS)**  NDIS ਆਸਟ੍ਰੇਲੀਆ ਭਰ ਵਿਚਲੇ ਅਪੰਗਤਾ ਵਾਲੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਸਹਾਇਤਾ ਅਤੇ ਸੇਵਾਵਾਂ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਦਾ ਹੈ। |

|  |  |
| --- | --- |
| ਇੰਨਫੌਰਮੇਸ਼ਨ ਐਕਸੇਸ ਗਰੁੱਪ ਲੋਗੋ ਤੋਂ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦਾ ਆਈਕਨ ਹੈ। | ਇਨਫੌਰਮੇਸ਼ਨ ਐਕਸੈਸ ਗਰੁੱਪ ਨੇ ਸਟਾਕ ਫੋਟੋਗ੍ਰਾਫੀ ਅਤੇ ਕਸਟਮ ਚਿੱਤਰਾਂ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰਦੇ ਹੋਏ ਇਸ ਸੌਖੇ ਪੜ੍ਹਨ ਵਾਲੇ (ਈਜ਼ੀ ਰੀਡ) ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਨੂੰ ਬਣਾਇਆ ਹੈ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਚਿੱਤਰਾਂ ਨੂੰ ਬਿਨਾਂ ਇਜਾਜ਼ਤ ਦੇ ਦੁਬਾਰਾ ਨਹੀਂ ਵਰਤਿਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਚਿੱਤਰਾਂ ਬਾਰੇ ਕਿਸੇ ਵੀ ਪੁੱਛਗਿੱਛ ਲਈ, ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ [www.informationaccessgroup.com](http://www.informationaccessgroup.com) 'ਤੇ ਜਾਓ। ਜੌਬ ਨੰਬਰ 4508 ਨੂੰ ਹਵਾਲਾ ਅੰਕ ਵਜੋਂ ਦੱਸੋ। |